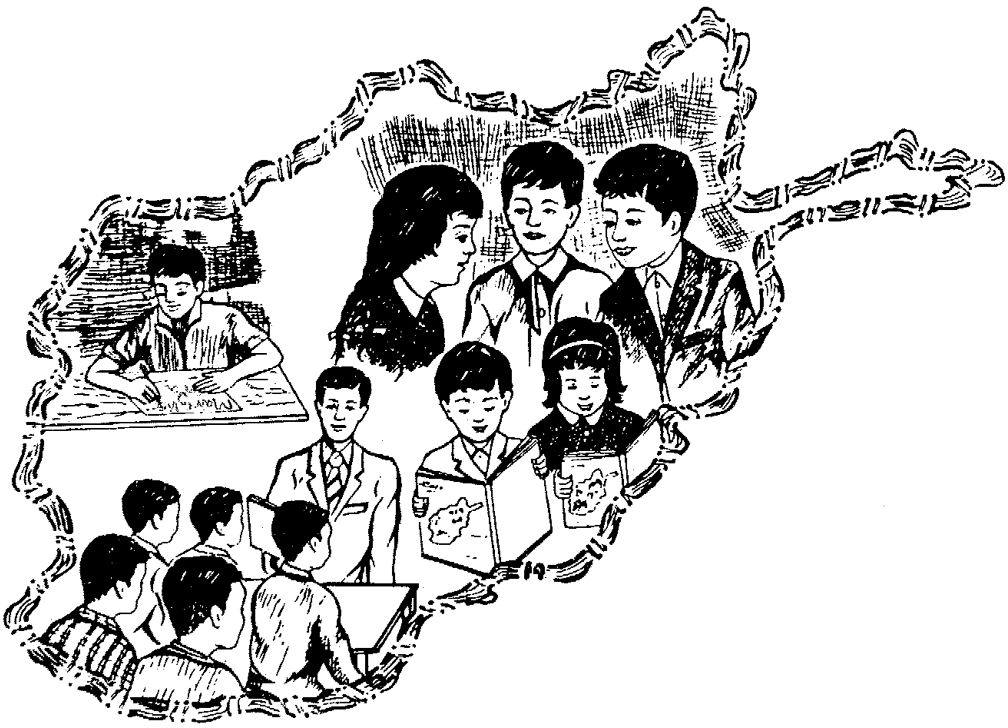
آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ ځ څ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

د پښتو د لوست د پاره چمتوالی



۳

ترتیب کوونکی : عبدالعلي رسول زاده
١\ ٩ \٢٠١٢

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ

ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ه ـه ی ي ې ۍ ئ

تر پیل د مخه خبري

دغه کتاب ډېر کلونه پخوا د افغانستان د ښووني او روزني د وزارت له خوا چاپ سو او په ښونځیو کي تدریس کېدئ. تر هغه وروسته په هیواد کي ډېر تغیرات راغله. هر رژیم او مقابلو خواوو ډول ډول کتابونه او درسي مواد چاپ کړه. هیوادوال مهاجرت ته اړ سوه او د نړۍ په هر ګوټ کي مهاجر سوه. دوی غوښتل چي اولادونه یې د خپلي مورنۍ ژبي د زده کړي څخه بې برخي پاته نه سي نو یې هلي ځلي کولې چي په دغه مهاجرت کي څه درسي مواد پیدا او اولادو ته یې ور زده کړي. په بېلابېلو هیوادو کي اتحادیې جوړي سوې حتی په ځینو هیوادو کي د ښوونځیو په پروګرامونو کي پښتو ژبي ته هم ځای ورکول سو. پدغه وخت کي ستونزه دا وه چي همدا تدریس باید د کومو کتابو له لاري سر ته ورسیږي. چا به یو او چا به هغه نور کتابونه خوښول. په پای کي زیاترو خلکو دغه سلسله غوره کړه. ځکه چي د یوه پلوه ښه کتابونه وه او د بله پلوه زیات سیاسي او یو اړخیزه پلوي پکښي نه لیده کېده. موږ هم دلته په سویډن کي د همدې سلسلې څخه کار اخیستئ. د دې د پاره چي زده کوونکي و کولای سي چي هم لیکل سوي کلمې ووېني او هم یې په خپله و لیکي نو ما دغه تمرینونه ور سره زیات کړي دي چي د تدریس په وخت کي یې زده کوونکي د هر لوست نوي یا تکراري کلمې کیښي خواته پر کش سوو کرښو و لیکي.

د رسمونو او لیکلو تر پای ته رسېدو وروسته رحمت الله سروري ته چي په سویډن کي د مالمو په ښار کي د پښتو ژبي ښوونکی دئ د ټیپي غلطیو د اصلاح او نظر ورکولو د پاره ورکول سو. د دې کار تر سر ته رسېدو وروسته یې دادئ اوس د زده کوونکو او ښوونکو په خدمت کي ایږدم خدای (ج) دي و کړي چي ګټه ور نه واخلي.

په ۲۰۱۱ کال کي کله چي په سویډن کي نوی تعلیمي نصاب منځته راغئ نو د هغه سره برابر د دغه کتاب بیا سمون ته اړتیا و لیده شوه. دا دئ اوس د هغې اړتیا سره برابر په دغه کتاب کي نوي تغییرات منځ ته را غله.

په درنښت

عبدالعلي رسول زاده
مالمو سویډن ۱\۹\۲۰۱۲
alirasulzada@hotmail .com

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ

ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

د رنا توتي

تمرین: زده‌کوونکي دي لومړی هره هره کلمه و لولي او بیا دې ولیکي!

د ________ ________ ________ ________

رنا ________ ________ ________ ________

توتي ________ ________ ________ ________

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ ځ څ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ه ـه ه ی ي ې ۍ ئ

تمرین: د رڼا تو تي د کومو تورو څخه جوړ سوئ دئ؟ تر هغو تورو لاندي خط کش کئ!

د رڼا توتي

ڼ	د	ي	ک	ت	ر	ا	و	ح

زده کوونکي دي د لاندي تورو څخه یوه جمله جوړه کي!

رڼا توتي د

____

زده کوونکي دي لاندي لغاتونه په جملو کي استعمال کي!

توتي ______________________________

رڼا ______________________________

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ه ـه ه ی ي ې ۍ ئ

رڼا وويل ، " توتي غوږ ونيسه .

ما ته غوږ و نيسه . دا زده کړه ، توتي موږ دی" .

توتي وويل ،" توتي موږ دی" .

تمرين : زده کوونکي دي لوړی هره کلمه په لوړ اواز و لولي او بيا دې و ليکي !

غوږ ______ ______ ______ ______

و نيسه ______ ______ ______ ______

دی ______ ______ ______ ______

زده کړه ______ ______ ______ ______

موږ ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ه ـه ه ی ي ې ۍ ئ

تمرین : زده کوونکي دي هره هره کلمه په یوه جمله کي را ولي !

غوږ ______________________

و نیسه ______________________

دی ______________________

زده کړه ______________________

موږ ______________________

تمرین : زده کوونکي دي د لاندي کلمو څخه جملې جوړي کي !

غوږ	و نیسه	دی	زده	کړه
موږ	و ویل	توتي	رنها	دا

۱ـ ______________________

۲ ـ ______________________

۳ـ ______________________

۴ـ ______________________

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ه ـه ی ي ې ۍ ئ

ملالۍ د رڼا کور ته ولاړه . رڼا ملالۍ ته وويل ،

" زما توتي ته غوږ ونيسه . توتي ، دانه خورې "؟

توتي وويل ، "توتي موړ دی" .

رڼا وويل ، " توتي اوبه چښې "؟

توتي وويل ، "توتي موړ دی" .

تمرين : زده کوونکي دي لاندي کلمې لومړی په لوړ اواز و لولي او بيا دې و ليکي !

کور ______ ______ ______ ______

ولاړه ______ ______ ______ ______

چښې ______ ______ ______ ______

دانه ______ ______ ______ ______

خورې ______ ______ ______ ______

آ	ا	ب	پ	ت	ټ	ث	ج	چ	ح	خ	څ	ځ	د	ډ	ذ	ر	ړ	ز	ژ	ږ	س	ش	ښ
ص	ض	ط	ظ	ع	غ	ف	ق	ک	ګ	ل	م	ن	ڼ	و	هـ	ـه	ه	ی	ي	ې	ۍ	ئ

زده کوونکي دي د لاندي کلمو څخه جملې جوړي کي!

کور	چښې	ولاړه	خورې	توتي	دانه
اوبه	ملالۍ	رڼا	ته	و	ویل

۱ـ ________________

۲ـ ________________

۳ـ ________________

۴ـ ________________

۵ـ ________________

۶ـ ________________

۷ـ ________________

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ھ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

رڼا وویل ، ”ملالۍ غوږ ونیسه .

زما توتي ته غوږ ونیسه“ .

رڼا وویل ، ” توتي اوبه وڅښه“.

توتي وویل ، ” توتي موړ دی“.

رڼا وویل ، ” توتي دانه وخوره“.

توتي وویل ، ” توتي موړ دی“.

تمرین : زده کوونکي دي لومړی لاندي کلمې په لوړ اواز و لولي او بیا دې و لیکي !

و څښه ______ ______ ______ ______

وخوره ______ ______ ______ ______

موړ ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ ځ څ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ه ـه ة ی ي ې ۍ ئ

تمرین: زده کوونکي دي د لاندي جملو خالي ځایونه په ور کړه شوو کلمو ډک کړي!

غوږ	توتي	دانه	وویل	موږ	ملالۍ
زما	و نیسه	رڼا	و خوره		

رڼا__________، "ملالۍ غوږ ونیسه.

زما توتي ته __________ ونیسه".

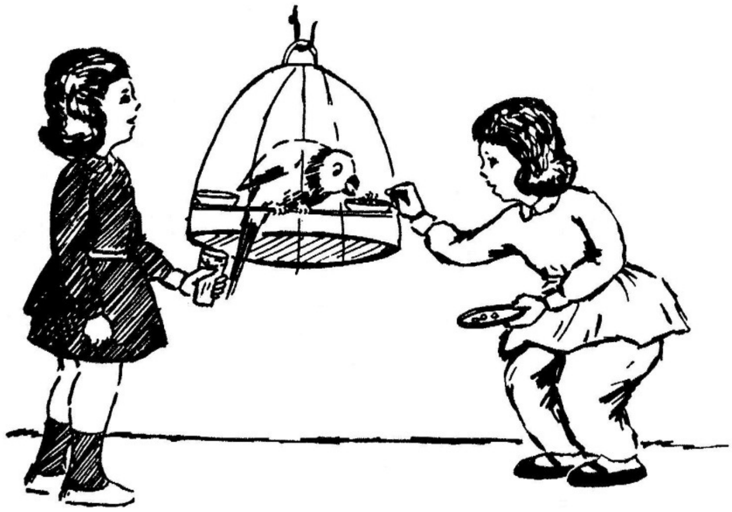
رڼا وویل، "__________ اوبه وچښه".

توتي وویل، "توتي __________ دی".

رڼا وویل، "توتي __________ وخوره".

توتي وویل، "__________ موږ دی".

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ ځ څ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ه ـه ه ی ي ې ۍ ئ



ملالۍ اوبه او دانې راوړې .

رڼا توتي ته اوبه او دانې ورکړې .

توتي دانې وخوړې ، اوبه يې هم وڅښلې

او موړ شو .

تمرين : زده کوونکي دي لومړی لاندي کلمې په لوړ اواز و لولي او بیا دې و لیکي !

دانې ______ ______ ______ ______

راوړې ______ ______ ______ ______

هم ______ ______ ______ ______

وڅښلې ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ه ـه ه ی ي ې ۍ ئ

تمرین: زده کوونکي دي د لاندي جملو خالي ځایونه په ور کړه شوو کلمو ډک کړي!

وچښلې	دانې	هم	اوبه	راوړې
وخوړې	کتاب	ملالۍ	و چښه	مه څه

ملالۍ ______ او دانې راوړې.

رڼا توتي ته اوبه او ______ ورکړې.

توتي دانې ______ ، اوبه یې هم ______

او موړ شو.

د رڼا د توتي تمرین

د لاندي جملو خالي ځایونه ډک کړئ!

۲ مخ: رڼا .... ته وویل .

توتي وویل................. .... دی .

۳ مخ: ملالۍ د........................ کور ته ولاړه .

رڼا....................... ته وویل .

زما توتي ته........................ و نیسه .

توتي وویل ، توتي.................... دی .

۴ مخ: زما .... ته .... ونیسه .

رڼا وویل ، توتي .... وچښه .

رڼا وویل ، توتي ....وخوره .

۵ مخ: ملالۍ .... او .... راوړې .

توتي .... وخوړې، .... یې هم و

چښلې او.................... شو .

د رڼا توتي

رڼا و ویل ، " توتي غوږ ونیسه.

ما ته غوږ و نیسه. دا زده کړه، توتي موږ دی".

توتي و ویل ،" توتي موږ دی".

ملالۍ د رڼا کور ته ولاړه. رڼا ملالۍ ته وویل ،

" زما توتي ته غوږ ونیسه. توتي، دانه خورې؟"

توتي وویل ،"توتي موږ دی".

رڼا وویل ،" توتي اوبه چښې"؟

توتي وویل ،"توتي موږ دی".

رڼا وویل ، "ملالۍ غوږ ونیسه.

زما توتي ته غوږ ونیسه".

رڼا وویل ، " توتي اوبه وڅښه".

توتي وویل ، " توتي موړ دی".

رڼا وویل ، " توتي دانه وخوره".

توتي وویل ، " توتي موړ دی".

ملالۍ اوبه او دانې راوړې.

رڼا توتي ته اوبه او دانې ورکړې.

توتي دانې وخوړې ، اوبه یې هم وڅښلې

او موړ شو.

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ى ي ې ۍ ئ

د توتو مېله

تمرین: زده کوونکي دي لاندنۍ کلمې لومړی و لولي او بیا دي یې نویشته کي!

توت ______ ______ ______ ______

توتو ______ ______ ______ ______

مېله ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ه ـه ه ی ي ې ۍ ئ

سدو وویل ، " بازګله ، زه ، ملالۍ او زمرک د
توتو مېلې ته ځو . د خپل پلار او مور سره
د توتو مېلې ته ځو .
رښا را سره ځي ، ته هم را سره ولاړ شه ".

باز ګل ______ ______ ______ ______
بازګله ______ ______ ______ ______
زمرک ______ ______ ______ ______
خپل ______ ______ ______ ______
مور ______ ______ ______ ______
پلار ______ ______ ______ ______
ولاړ شه ______ ______ ______ ______

تمرین: د لاندي لغاتو څخه جملې جوړي کئ!

باز ګل ______________________________

بازګله ______________________________

زمرک ______________________________

خپل ______________________________

مور ______________________________

پلار ______________________________

ولاړ شه ______________________________

سدو ولي غوښتل چيبازګل هم د توتو مېلې ته ور سره ولاړ شي؟

جواب يې په خوله و واياست!

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ى ي ې ۍ ئ

سدو وویل ، " بازګله ، پر غټ آس به زه او زمرک د خپل پلار سره سپاره شو . پر بل آس به رڼا او ملالۍ د خپلي مور سره سپرې شي . پر دغه بل آس به ته او شین ګل سپاره شئ ".

پر ______ ______ ______ ______

آس ______ ______ ______ ______

سپاره ______ ______ ______ ______

بل ______ ______ ______ ______

دغه ______ ______ ______ ______

سپرې ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ه ـه ه ی ي ې ۍ ئ

تمرین: د لاندي لغاتو څخه جملې جوړي کئ!

آس	پر	سپاره
بل	دغه	سپرې

۱ـ ______

۲ـ ______

۳ـ ______

۴ـ ______

۵ـ ______

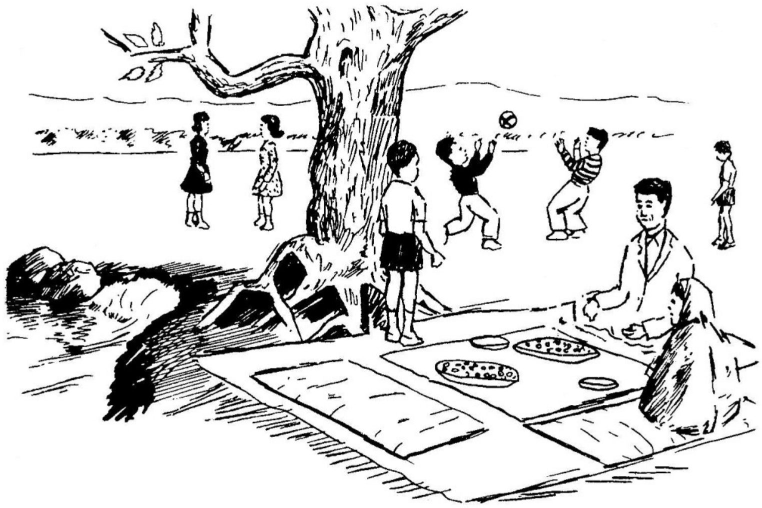
۶ـ ______

۷ـ ______

سدو ولي بازګل ته و ویل چي ،، پر غټ آس به زه او زمرک د خپل پلار سره سپاره شو ،، ؟

زده کوونکي دي په خوله جواب و وایي!

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ ځ څ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ



سدو وویل ، " بازګله ، توپ کښېږده ، راشه .

زمرک هم در سره راوله . توت تیار دي . ملالۍ

ته او رڼا هم را شئ . ډوډۍ تیاره ده . راځئ چي

ډوډۍ وخورو .

توپ ______ ______ ______ ______

کښېږده ______ ______ ______ ______

راوله ______ ______ ______ ______

تیار ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

ډوډۍ ______ ______ ______ ______

راځئ ______ ______ ______ ______

چي ______ ______ ______ ______

تمرین :

۱- زده کوونکي دي لاندي جملې ته جواب و وايي !

سدو و ویل ، بازګله را شه !

سدو ولي بازګل ته و ویل چي را شه .

____

____

۲- لاندي لغاتونه په جملو کي راوړئ !

توپ ....

کنښېږده ....

راوله ....

تیار ....

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ ځ څ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ه ـه ه ی ي ې ۍ ئ

ډوډۍ

راځئ

چې

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

بازګل وويل ، " سدو ، راځه چي ولاړ شو . راځه

چي چينې ته ولاړ شو . د چينې اوبه يخي دي .

راځه چي د چينې نه يخي اوبه راوړو ".

راځه ______ ______ ______ ______

چينې ______ ______ ______ ______

يخي ______ ______ ______ ______

راوړو ______ ______ ______ ______

نه ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ ځ څ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

تمرین:

۱- بازګل ولي سدو ته و ویل،،را ځه چي چینې ته ولاړ شو،،.

۲- چینه څه شی ده؟

۳- لاندي لغاتونه په جملو کي استعمال کئ!

راځه ___

چینې ___

یخي ___

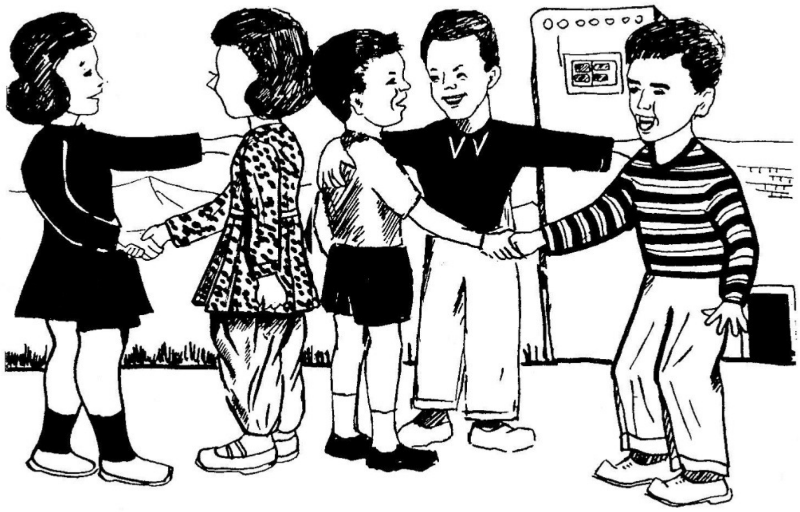
راوړو ___

نه ___

۴- لاندني ۳ لغاتونه په یوه جمله کي را ولئ!

راځه د چینې

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ ځ څ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ



رڼا وویل ،" ملالۍ ، ډېره ښه مېله وه".

سدو وویل ،" بازګله ، د چینې اوبه ډیرې یخې وې".

شینګل وویل، "سدو توت هم ډېر ښه وه. جوړ

اوسې سدو".

ډېره ______ ______ ______ ______

ښه ______ ______ ______ ______

مېله ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

يخي ______ ______ ______ ______

جوړ ______ ______ ______ ______

اوسې ______ ______ ______ ______

تمرين:

۱- ولي او څه وخت

(رڼا وويل ، " ملالۍ ، ډېره ښه مېله وه ".) او

(سدو وويل ،" بازګله ، د چينې اوبه ډيري يخي وې ".)

(شين ګل وويل ، "سدو توت هم ډېر ښه وه .)

۲- د لاندي لغاتو څخه ۳ جملې جوړي کئ !

شين ګل	بازګله	اوبه	ملالۍ
و ويل	د	چينې	يخي	توت

____

____

____

د توتو د مېلې تمرين

۸ مخ

سدو وويل ، ....، زه ، .... او زمرک د توتو ....

ته ځو .

رڼا را سره ځي ، .... هم را سره .... شه .

۹ مخ

سدو وويل ، ....، پر غټ .... به زه او زمرک د خپل پلار

سره سپاره شو .

۱۰ مخ سدو وويل ، .... ، توپ کنښېږده ، ....

زمرک .... در سره .... توت .... دي .

ډوډۍ .... ده .

۱۱ مخ

بازګل وويل ، .... ، راځه چي .... شو .

راځه چي .... ته ولاړ شو .

دچينې .... يخي دي .

۱۲ مخ

سدو وويل ، بازګله د .... اوبه .... يخي وې .

.... اوسې سدو .

د توتو مېله

سدو وويل ، " بازګله ، زه ، ملالۍ او زمرک د توتو مېلې ته ځو . د خپل پلار او مور سره د توتو مېلې ته ځو .

رڼا را سره ځي ، ته هم را سره ولاړ شه ".

سدو وويل ، " بازګله ، پر غټ آس به زه او زمرک د خپل پلار سره سپاره شو . پر بل آس به رڼا او ملالۍ د خپلې مور سره سپرې شي .

پر دغه بل آس به ته او شین ګل سپاره شئ ".

سدو وويل ، " بازګله ، توپ کښېږده ، راشه .

زمرک هم در سره راوله . توت تيار دي .

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ه ـه ة ی ي ې ۍ ئ

ملالۍ ته او رڼا هم را شئ . ډوډۍ تياره ده .

راځئ چي ډوډۍ وخورو .

بازګل وويل ، " سدو ، راځه چي ولاړ شو . راځه

چي چينې ته ولاړ شو . د چينې اوبه يخي دي .

راځه چي د چينې نه يخي اوبه راوړو ".

رڼا وويل ، " ملالۍ ، ډېره ښه مېله وه ".

سدو وويل ،" بازګله ، د چينې اوبه ډيري يخي وې ".

شينګل وويل ، "سدو توت هم ډېر ښه وه . جوړ

اوسې سدو ".

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

د سپي ساعت تېرى

سپي ______ ______ ______ ______

ساعت ______ ______ ______ ______

تېرى ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

سپي يو آس و لید .
سپي آس ته و غپل .

آس له سپي څخه و تښتېد .

د آس تېښته سپي ته ساعت تېری وو .

خو آس ته ساعت تېری نه وو .

يو ______ ______ ______ ______
آس ______ ______ ______ ______
و غپل ______ ______ ______ ______
څخه ______ ______ ______ ______
و تښتېد ______ ______ ______ ______
تېښته ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ	
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ	

تمرین : د لاندي لغاتو توري سره جلا کړئ !

یو ______________________

آس ______________________

وغپل ______________________

ثخه ______________________

وتښتېد ______________________

تېښته ______________________

تمرین : لاندي لغاتونه په جملو کي استعمال کړئ !

یو ______________________

آس ______________________

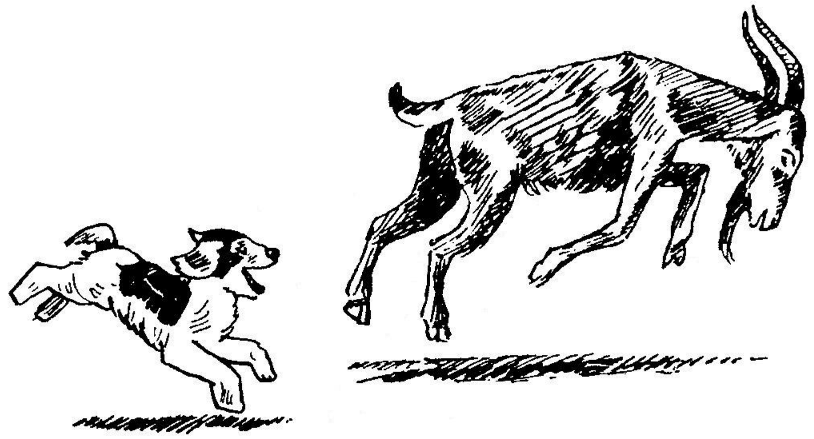
وغپل ______________________

ثخه ______________________

وتښتېد ______________________

تېښته ______________________

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ ځ څ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ



سپي يوه وزه وليده .

سپي وزې ته و غپل .

وزه له سپي څخه و تښتېده .

د وزې تېښته سپي ته ساعت تېرى وو .

خو وزې ته ساعت تېرى نه وو .

وزه ______ ______ ______ ______

و ليده ______ ______ ______ ______

له ______ ______ ______ ______

خو ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

۱- تمرین: لاندي لغاتونه په جملو کي استعمال کئ!

وزه ______________________

و لیده ______________________

له ______________________

خو ______________________

۲- لاندي لغاتونه په سویډني ترجمه کئ!

سپی ______________________

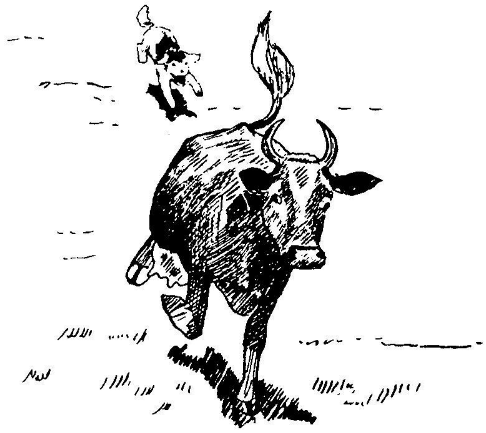
راځي ______________________

خوري ______________________

زه ځم ______________________

پشي ______________________

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ	
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ	



سپي يوه غوا و ليده .

سپي غوا ته وغپل .

غوا له سپي څخه و تښتېده .

د غوا تېښته سپي ته ساعت تېرى وو .

خو غوا ته ساعت تېرى نه وو .

يوه _______ _______ _______ _______

غوا _______ _______ _______ _______

تېښته _______ _______ _______ _______

ساعت _______ _______ _______ _______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ى ي ې ی ۍ ئ

تمرین: د لاندي جملو خالي ځایونه په در کړه شوو لغاتو ډک کئ!

سپي یوه غوا ________.

چرګه
چرګوړي
و لیده

سپي غوا ته ________.

و غپل
غوا
وتښتېده

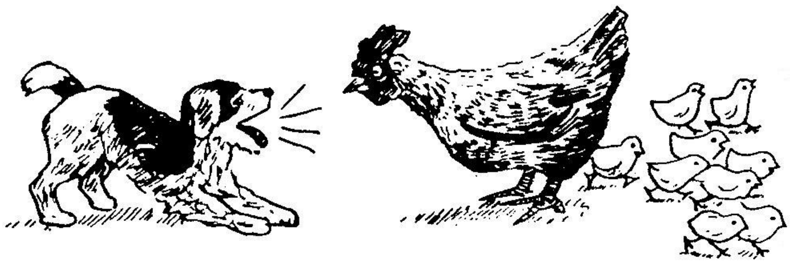
غوا له سپي څخه ________.

سپی
و تښتېده
ولاړئ

د غوا تښتته سپي ته ________ وو.

وتښتېده
ساعت تېری
تښتته

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ



سپي چرګه او چرګوړي و ليدل.

سپي هغو ته هم و غپل.

چرګوړي له سپي څخه و تښتېده.

د چرګوړو تښتېدو سپي ته ساعت تېری وو.

چرګه ______ ______ ______ ______

چرګوړي ______ ______ ______ ______

هغو ______ ______ ______ ______

چرګوړو ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ ځ څ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ه ـه ه ی ي ې ۍ ئ

تمرين: د لاندي جملو خالي ځايونه په در کړه شوو لغاتو ډک کئ!

سپي چرګه او __________ و ليدل.

غوا
چرګوړي
سپی

سپي هغو ته هم __________.

و غپل
چرګه
غوا

چرګوړي له سپي __________ و تښتېده.

غوا
څخه
راغله

د چرګوړو __________ سپي ته ساعت تېرى وو.

و تښتېده
ساعت تېرى
تېښتته

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ى ي ې ۍ ئ

خو چرګه له سپي څخه و نه تښتېده .

چرګه سپي ته ببره شوه .

سپی د ببري چرګي څخه و تښتېد .

خو دا تښتته سپي ته ساعت تېری نه وو .

ببره ______ ______ ______ ______

څخه ______ ______ ______ ______

چرګي ______ ______ ______ ______

و غېل ______ ______ ______ ______

د سپي ساعت تېرى

سپي يو آس و ليد . سپي آس ته و غپل . آس له سپي څخه و تښتېد . د آس تېښته سپي ته ساعت تېرى وو . خو آس ته ساعت تېرى نه وو .

سپي يوه وزه وليده . سپي وزې ته و غپل . وزه له سپي څخه و تښتېده . د وزې تېښته سپي ته ساعت تېرى وو . خو وزې ته ساعت تېرى نه وو . سپي يوه غوا و ليده . سپي غوا ته وغپل . غوا له سپي څخه و تښتېده . د غوا تېښته سپي ته ساعت تېرى وو . خو غوا ته ساعت تېرى نه وو . سپي چرګه او چرګوړي و ليدل . سپي هغو ته هم و غپل .

چرګوړي له سپي ښخه و تښتېده . د چرګوړو
تېښته سپي ته ساعت تېرى وو . خو چرګه له
سپي ښخه و نه تښتېده . چرګه سپي ته ببره
شوه . سپی د ببري چرګي ښخه و تښتېد . خو دا
تېښته سپي ته ساعت تېرى نه وو .

د سپي د ساعت تېري تمرين

۱۵ مخ سپي يو .... و ليد .

سپي آس ته ....

آس له .... **ښخه** و تښتېد .

د آس .... سپي ته ساعت تېرى وو .

۱۲ مخ سپي يوه وزه ....

.... وزې ته هم **و غپل** .

د .... تېښته سپي ته .... تېرى وو .

۱۷ مخ سپي يوه..................... و ليده .

سپي غوا ته ....

خو غوا ته .... نه وو .

۱۸ مخ سپي .... او .... و ليدل .

سپي........................ ته هم **و غپل** .

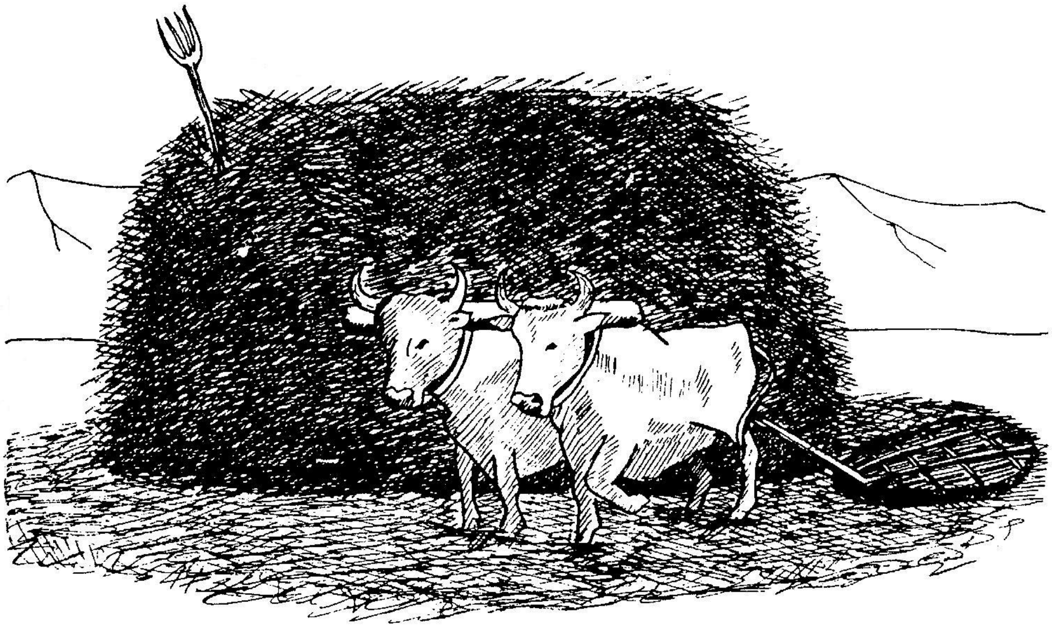
.... له سپي **ښخه** و تښتېدل .

۱۹ مخ خو چرګه سپي ته........................ شوه .

سپی د ببري .... **ښخه** و ....

خو دا .... سپي ته .... نه وو .

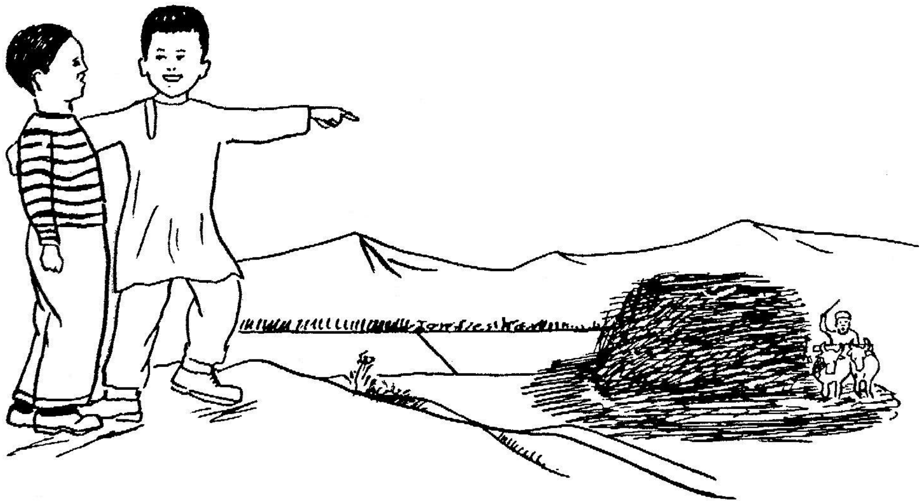
آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ



درمــنـد

درمند ______ ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ ځ څ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ی ئ



سدو وویل ، " بازګله ، راځه چي ولاړ شو . راځه چي درمند ته ولاړ شو . موږ درمند لرو . موږ د غنمو درمند لرو ".

راځه ______ ______ ______ ______

ولاړ شو ______ ______ ______ ______

درمند ______ ______ ______ ______

غنمو ______ ______ ______ ______

لرو ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

تمرین:

۱- لاندي لغاتونه په جملو کي استعمال کئ!

راځه ______________________

ولاړ شو ______________________

درمند ______________________

غنمو ______________________

لرو ______________________

۲- غنم څه شی دي؟را و يې ښياست!د غنمو په باره کي يو څو جملې و ليکئ!

____

____

____

____

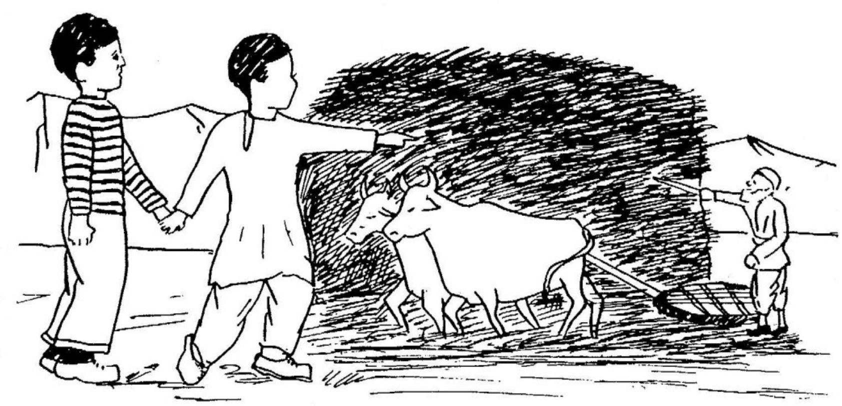
____

____

____

____

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ



بازګل وويل، "ډېر ښه سدو، درځه چي ولاړ شو".

سدو وويل، "زما پلار څپر کوي. زما پلار غنم

ميده کوي. زما پلار په څپر غنم ميده کوي.

راځه چي ولاړ شو. راځه چي پر څپر سپاره شو".

درځه ______ ______ ______ ______

پلار ______ ______ ______ ______

څپر ______ ______ ______ ______

غنم ______ ______ ______ ______

ميده ______ ______ ______ ______

کوي ______ ______ ______ ______

سپاره ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

تمرین :

۱- د لاندي لغاتو څخه جملې جوړي کړئ !

درځه ______________________

پلار ______________________

څپر ______________________

غنم ______________________

میده ______________________

کوي ______________________

سپاره ______________________

۲- څپر څه شی دئ ؟

____

____

غنم څرنګه میده کوي ؟

____

____

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

سدو وويل ، "پلاره ، زه راغلم . بازګل هم راسره راغی . ډوډۍ مو در ته راوړه . ته دي ډوډۍ وخوره . موږ به څپر وکړو".

بازګل وويل ، "هو ، کاکا ، ته به ډوډۍ وخورې ، موږ به څپر وکړو . غنم به ميده شي . ساعت به مو هم تېر شي".

پلاره ______ ______ ______ ______

راغلم ______ ______ ______ ______

درته ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ ځ څ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ

و خوره ______ ______ ______ ______

هو ______ ______ ______ ______

کاکا ______ ______ ______ ______

تمرین :

۱- لاندي لغاتونه په جملو کي را وړئ!

پلاره ________________________________

راغلم________________________________

درته ________________________________

و خوره________________________________

هو ________________________________

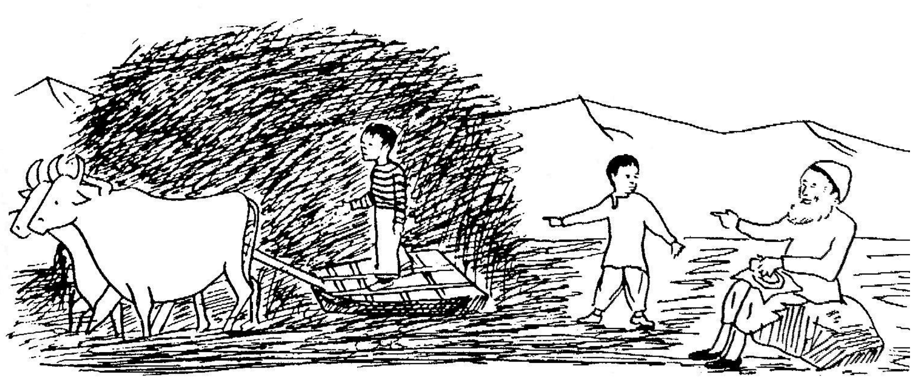
کاکا________________________________

۲- سدو پلار ته څه و ویل ؟

____

____

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و هـ ـه ه ی ي ې ۍ ئ



د سدو پلار وویل ، " ډېر ښه ، زه به ډوډۍ وخورم . تاسي به څپر وکړئ . بازګل دي پر څپر سپور شي . خو ژر ژر څپر کوئ چي غنم میده شي".

وخورم ______ ______ ______ ______

ډېر ______ ______ ______ ______

ژر ژر ______ ______ ______ ______

غنم ______ ______ ______ ______

میده ______ ______ ______ ______

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ څ ځ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ه ـه ه ی ي ې ی ۍ ئ

تمرین: د لاندې جملو خالي ځایونه په در کړه شوو کلمو ډک کئ!

د سدو __________ وویل ،	توپ پلار ملالۍ
" ډېر ښه ، زه به ________ وخورم .	لرګی اوبه ډوډۍ
تاسي به څپر ______________ .	و خوره وکړئ راوړه
بازګل دي پر څپر__________ شي .	سپور ولاړ څغلي
خو ژر ژر څپر کوئ چي غنم______شي".	پاخه راشي میده

آ ا ب پ ت ټ ث ج چ ح خ ځ څ د ډ ذ ر ړ ز ژ ږ س ش ښ
ص ض ط ظ ع غ ف ق ک ګ ل م ن ڼ و ه ـه ه ی ي ې ۍ ئ

سدو **وویل** ،" بازګله ، راځه پر څپر سپور شه".

بازګل وویل ، " ډېر ښه سدو ، زه به پر څپر سپور

شم . بیا به ته پر څپر سپور شې . غنم به میده

شي ساعت به مو هم تېر شي".

وویل ______ ______ ______ ______

څپر ______ ______ ______ ______

پر ______ ______ ______ ______

بازګل ______ ______ ______ ______

درمــنـد

سدو وویل ، " بازګله ، راځه چي ولاړ شو . راځه چي درمند ته ولاړ شو . موږ درمند لرو . موږ د غنمو درمند لرو ".

بازګل وویل ، " ډېر ښه سدو ، درځه چي ولاړ شو ".

سدو وویل ، " زما پلار خپر کوي . زما پلار غنم میده کوي . زما پلار په خپر غنم میده کوي . راځه چي ولاړ شو . راځه چي پر خپر سپاره شو ".

سدو وویل ، " پلاره ، زه راغلم . بازګل هم راسره راغی . ډوډۍ مو در ته راوړه . ته دي ډوډۍ وخوره . موږ به خپر وکړو ".

د سدو پلار وویل ، " ډېر ښه ، زه به ډوډۍ وخورم .
تاسي به خپر وکړئ . بازګل دي پر څپر سپور شي . خو
ژر ژر څپر کوئ چي غنم میده شي". بازګل وویل ، "
هو ، کاکا ، ته به ډوډۍ وخورې ، موږ به څپر وکړو .
غنم به میده شي . ساعت به مو هم تېر شي".

د درمند تمرين

۲۲مخ سدو وويل ، بازګله راځه چي .... شو .

راځه چي .... ته ولاړ شو .

مورې د .... درمند لرو .

۲۳ مخ سدو وويل ، زما پلار.................. کوي .

زما پلار په څپر .... ميده کوي.

راځه چي پر .... سپاره شو .

۲۴ مخ سدو وويل ، پلاره .... راغلم .

ډوډۍ مو .... راوړه .

ته............... وخوره .

بازګل وويل ، هو کاکا ته به ډوډۍ ....

غنم به .... شي . ساعت به .... هم تېر شي .

تاسي به څپر ....

خو ژر ژر .... کوئ .

۲۵ مخ بازګل وويل ، ډېر ښه زه به پر څپر .... شم .

.... به ميده شي .

ساعت به مو هم .... شي .